2024/3175

16.12.2024

DECIZIA DE PUNERE ÎN APLICARE (PESC) 2024/3175 A CONSILIULUI

din 16 decembrie 2024

privind punerea în aplicare a Deciziei 2012/642/PESC privind măsuri restrictive având în vedere situația din Belarus și implicarea Belarusului în agresiunea Rusiei împotriva Ucrainei

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 31 alineatul (2),

având în vedere Decizia 2012/642/PESC a Consiliului din 15 octombrie 2012 privind măsuri restrictive având în vedere situația din Belarus și implicarea Belarusului în agresiunea Rusiei împotriva Ucrainei ([1]), în special articolul 6 alineatul (1),

având în vedere propunerea Înaltului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate,

întrucât:

(1) La 15 octombrie 2012, Consiliul a adoptat Decizia 2012/642/PESC.

(2) Având în vedere gravitatea situației, 26 de persoane fizice și două persoane juridice ar trebui să fie incluse pe lista persoanelor fizice și juridice, a entităților și a organismelor cărora li se aplică măsurile restrictive care figurează în anexa I la Decizia 2012/642/PESC.

(3) Prin urmare, Decizia 2012/642/PESC ar trebui să fie modificată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Anexa I la Decizia 2012/642/PESC se modifică în conformitate cu anexa la prezenta decizie.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Adoptată la Bruxelles, 16 decembrie 2024.

Pentru Consiliu

Președinta

K. KALLAS

([1]) JO L 285, 17.10.2012, p. 1.

ANEXĂ

Anexa I la Decizia 2012/642/PESC se modifică după cum urmează:

1. Pe lista care figurează în secțiunea „A. Persoanele fizice menționate la articolul 3 alineatul (1) și la articolul 4 alineatul (1)” se adaugă următoarele persoane fizice:

	Nume (Transliterare din ortografia belarusă) (Transliterare din ortografia rusă)	Nume (ortografia belarusă) (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
„262.	Vitali Viktaravich SINILA Vitaliy Viktorovich SINILO	Віталій Віктаравіч СІНІЛА Виталий Викторович СИНИЛО	Judecător și președinte la Tribunalul districtului Mostovsky din regiunea Grodno Data nașterii: 15.5.1976 Cetățenia: belarusă Sex: masculin Act de identitate: 3161180C038PB1	Vitaliy Sinila este judecător belarus și președinte al Tribunalului districtului Mostovsky din regiunea Grodno. A fost numit de Alexandr Lukașenko. A pronunțat sentințe împotriva mai multor cetățeni din Belarus care și-au exprimat opiniile împotriva președintelui și a autorităților regimului, de exemplu Viktor Tsarikevich și Serghei Burak, pentru opoziția exprimată pe platformele de comunicare socială și offline. Prin urmare, este răspunzător de represiune împotriva societății civile și a opoziției democratice.	16.12.2024
263.	Iryna Vasieuna PRADUN Irina Vasilevna PRADUN	Ірына Васільеўна ПРАДУН Ирина Васильевна ПРАДУН	Judecător și președinte la Tribunalul districtului Rogachev din regiunea Gomel Data nașterii: 21.5.1974 Cetățenia: belarusă Sex: feminin Act de identitate: 4210574H035PB4	Iryna Pradun este judecător belarus și președinte al Tribunalului districtului Rogachev din regiunea Grodno. A fost numită de Alexandr Lukașenko. A pronunțat sentințe împotriva unui mare număr de cetățeni din Belarus care și-au exprimat opiniile împotriva președintelui. De asemenea, a pronunțat sentințe împotriva mai multor persoane pentru presupusa lor participare la proteste și pentru că au rezistat brutalității manifestate de autoritățile de aplicare a legii din Belarus, de exemplu, în procesul împotriva lui Evgeny Kokhanovsky, care, potrivit apărătorilor drepturilor omului, a fost constrâns să pledeze vinovat de participare la proteste. Prin urmare, este răspunzătoare pentru reprimarea societății civile.	16.12.2024

	Nume (Transliterare din ortografia belarusă) (Transliterare din ortografia rusă)	Nume (ortografia belarusă) (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
264.	Vadzim Ivanavich MAZOL Vadim Ivanovich MOZOL	Вадзім Іванавіч МАЗОЛЬ Вадим Иванович МОЗОЛЬ	Judecător la Tribunalul districtului Pruzhany din regiunea Brest Data nașterii: 13.4.1974 Cetățenia: belarusă Sex: masculin Act de identitate: 3130474C031PB6	Vadzim Mazol este un judecător belarus care își desfășoară activitatea la Tribunalul districtului Pruzhany din regiunea Brest. A fost numit de Alexandr Lukașenko. A pronunțat sentințe împotriva unui număr mare de cetățeni din Belarus care și-au exprimat opiniile împotriva președintelui și a autorităților de aplicare a legii ale regimului, inclusiv pe platformele de comunicare socială. Prin urmare, este responsabil de represiunea împotriva societății civile.	16.12.2024
265.	Nina Uladzimirauna SHASTAK Nina Vladimirovna SHESTAK	Ніна Уладзіміраўна ШАСТАК Нина Владимировна ШЕСТАК	Judecător la Tribunalul Regional Brest Data nașterii: 1.5.1958 Cetățenia: belarusă Sex: feminin Act de identitate: 4010558C080PB9	Nina Shastak este judecător belarus la Tribunalul Regional Brest. A fost numită de Alexandr Lukașenko. A pronunțat sentințe împotriva unui număr de cetățeni din Belarus care și-au exprimat opiniile împotriva autorităților regimului din Belarus. De asemenea, ea a judecat apeluri introduse împotriva unor sentințe aplicate unor demonstranți pașnici, confirmând aceste sentințe. Prin urmare, este răspunzătoare pentru reprimarea societății civile.	16.12.2024
266.	Vera Viacheslavauna FILONIK Vera Vyacheslavovna FILONIK	Вера Вячаславаўна ФІЛОНІК Вера Вячеславовна ФИЛОНИК	Judecător la Tribunalul Regional Brest Data nașterii: 8.3.1990 Cetățenia: belarusă Sex: feminin Act de identitate: 4080390K014PB5	Vera Filonik este judecător belarus la Tribunalul Regional Brest. A fost numită de Alexandr Lukașenko. A pronunțat sentințe împotriva unui număr mare de cetățeni din Belarus acuzați de participarea la protestele împotriva regimului belarus din august 2020. Prin urmare, este răspunzătoare pentru reprimarea societății civile.	16.12.2024

	Nume (Transliterare din ortografia belarusă) (Transliterare din ortografia rusă)	Nume (ortografia belarusă) (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
267.	Iryna Leanidauna MAIKO Irina Leonidovna MAIKO	Ірына Леанідаўна МАЙКО Ирина Леонидовна МАЙКО	Judecător la Tribunalul Regional Minsk Data nașterii: 25.11.1974 Cetățenia: belarusă Sex: feminin Act de identitate: 4251174A007PB7	Iryna Maiko este judecător belarus la Tribunalul Regional Minsk. A fost numită de Alexandr Lukașenko. A pronunțat sentințe împotriva unor cetățeni care și-au exprimat opiniile împotriva președintelui și a autorităților regimului, de exemplu Roman Yankouski și Mikhail Nemtsov, pentru opoziția exprimată pe platformele de comunicare socială și offline. Prin urmare, este răspunzătoare pentru reprimarea societății civile.	16.12.2024
268.	Vasili Vasilievich BIAGUN Vasily Vasilyevich BEGUN	Васілій Васільевіч БЯГУН Василий Васильевич БЕГУН	Judecător la Tribunalul Regional Gomel Data nașterii: 9.12.1960 Locul nașterii: Kondopoga, Republica Karelia, Rusia Cetățenia: belarusă Sex: masculin	Vasily Biagun este un judecător belarus care din 2003 își desfășoară activitatea la Tribunalul Regional Gomel. A fost numit de Alexandr Lukașenko. Biagun a pronunțat numeroase hotărâri împotriva opozanților autorităților belaruse, inclusiv sentințe împotriva unor persoane pentru activitatea acestora pe platformele de comunicare socială. De asemenea, a pronunțat pedepse cu închisoare pentru motive politice împotriva lui Nikita Slepenka (3 ani) și a lui Pavel Bobchenko (2 ani). Prin urmare, este responsabil de represiunea împotriva societății civile.	16.12.2024
269.	Yauheni Anatolevich BREGAN Evgeni Anatolevich BREGAN	Яўгеній Анатольевіч БРЭГАН Евгений Анатольевич БРЕГАН	Judecător la Tribunalul Regional Brest Data nașterii: 26.3.1982 Cetățenia: belarusă Sex: masculin Act de identitate: 3260382K020PB0	Yauheni Bregan este judecător belarus la Tribunalul Regional Brest. A fost numit de Alexandr Lukașenko. Anterior, a fost judecător la Tribunalul districtului Moskovsky din Brest și judecător al orașului Baranovichi din regiunea Brest. A pronunțat sentințe împotriva unui număr mare de cetățeni din Belarus acuzați, printre altele, de participarea la protestele împotriva regimului belarus din august 2020. Prin urmare, este responsabil de represiunea împotriva societății civile.	16.12.2024

	Nume (Transliterare din ortografia belarusă) (Transliterare din ortografia rusă)	Nume (ortografia belarusă) (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
270.	Aliaksandr Mikalaevich MOKHORAU Alexander Nikolaevich MOKHOREV	Аляксандр Мікалаевіч МОХОРАЎ Александр Николаевич МОХОРЕВ	Judecător la Tribunalul districtului Soviet din orașul Gomel Data nașterii: 16.4.1986 Cetățenia: belarusă Sex: masculin Act de identitate: 3160486H031PB9	Aliaksandr Mokhorau este un judecător belarus care din 2021 își desfășoară activitatea la Tribunalul districtului Sovetsky din orașul Gomel. A fost numit de Alexandr Lukașenko. A pronunțat sentințe împotriva unor cetățeni din Belarus care și-au exprimat opiniile împotriva președintelui, a regimului și a brutalității autorităților de aplicare a legii din Belarus. Prin urmare, este responsabil de represiunea împotriva societății civile.	16.12.2024
271.	Alesya Uladzimiravna OSIPAVA Olesya Vladimirovna OSIPOVA	Алеся Уладзіміраўна ОСІПАВА Олеся Владимировна ОСИПОВА	Judecător la Tribunalul districtului Central din orașul Gomel Data nașterii: 4.9.1979 Cetățenia: belarusă Sex: feminin Act de identitate: 4040979H059PB4	Alesya Osipava este un judecător belarus care din 2019 își desfășoară activitatea la Tribunalul districtului Central din orașul Gomel. A fost numită de Alexandr Lukașenko. A pronunțat sentințe împotriva unor cetățeni din Belarus care și-au exprimat opiniile împotriva președintelui, a regimului și a brutalității autorităților de aplicare a legii din Belarus. Prin urmare, este răspunzătoare pentru reprimarea societății civile.	16.12.2024
272.	Viktar Viktaravich NOVIK Viktor Viktorovich NOVIK	Віктар Віктаравіч НОВІК Виктор Викторович НОВИК	Judecător, președintele tribunalului, districtul Zhabinka Data nașterii: 27.5.1963 Locul nașterii: Beloye, districtul Mamlyutsky, regiunea Kazahstanul de Nord, Kazahstan Cetățenia: belarusă Sex: masculin Act de identitate: 3270563K025PB7	Viktar Novik este un judecător belarus care din 2017 își desfășoară activitatea la Tribunalul districtului Zhabinka. A fost numit de Alexandr Lukașenko. Novik a pronunțat numeroase hotărâri împotriva opozanților autorităților belaruse. A pronunțat pedepse cu închisoarea pentru motive politice împotriva lui Vitali Ivanyukovich (2 ani), Natalia Letsko (1 an), Andrei Vlasov și Yulia Suvalko (3 ani) și Valentin Shumik (2 ani). Prin urmare, este responsabil de represiunea împotriva societății civile.	16.12.2024

	Nume (Transliterare din ortografia belarusă) (Transliterare din ortografia rusă)	Nume (ortografia belarusă) (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
273.	Vadzim Rastivlavovich MURASHKA Vadim Rostslavovich MURASHKO	Вадзім Расціслававіч МУРАШКА Вадим Ростиславович МУРАШКО	Șeful instituției penitenciare «Colonia Penală nr. 13» Data nașterii: 20.6.1979 Locul nașterii: Bortniki, districtul Hlybokaye, regiunea Vitebsk, Belarus Cetățenia: belarusă Sex: masculin Act de identitate: 3200679E065PB6	Vadzim Murashka este cetățean belarus și șef al instituției penitenciare «Colonia Penală nr. 13», o închisoare de maximă securitate în care sunt închiși mai mulți deținuți politici, inclusiv Nikolai Statkevich, Vitaly Melnik și Sergei Vereshkhagin. Deținuții din Colonia Penală nr. 13 se confruntă cu condiții inumane și sunt supuși la abuzuri. Prin urmare, este responsabil de încălcări grave ale drepturilor omului și de participarea la represiunea împotriva societății civile.	16.12.2024
274.	Siarhei Uladzimiravich BIAREISHYK Sergey Vladimirovich BEREISHIK	Сяргей Уладзіміравіч БЯРЭЙШЫК Сергей Владимирович БЕРЕЙШИК	Șef adjunct al centrului de detenție provizorie nr. 1 «Volodarka» Data nașterii: 31.10.1976 Locul nașterii: Minsk, Belarus Cetățenia: belarusă Sex: masculin Act de identitate: 3311076A076PB6	Siarhei Biareishyk este șeful adjunct al centrului de detenție provizorie nr. 1 «Volodarka». În această funcție, este responsabil de tratamentul inuman al deținuților, inclusiv de bătăi, supraaglomerare și lipsa unei asistențe medicale și a unor echipamente sanitare adecvate. Majoritatea deținuților sunt deținuți politici, cum ar fi activistul pentru drepturile omului, fondator al Asociației belaruse pentru drepturile omului «Viasna» și câștigător al Premiului Nobel pentru Pace în 2022, Ales Bialiatski, care a fost închis la «Volodarka» până în octombrie 2024. Prin urmare, Siarhei Biareishyk este responsabil de încălcări grave ale drepturilor omului și de participarea la represiunea împotriva societății civile.	16.12.2024

ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2024/3175/oj

	Nume (Transliterare din ortografia belarusă) (Transliterare din ortografia rusă)	Nume (ortografia belarusă) (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
275.	Mikalai Mikalaevich MUSHKAROU Nikolai Nikolaevich MUSHKAROV	Мікалай Мікалаевіч МУШКАРОЎ Николай Николаевич МУШКАРОВ	Șef adjunct al serviciului de muncă forțată din centrul de detenție provizorie nr. 1 «Volodarka» Data nașterii: 19.12.1980 Locul nașterii: Minsk, Belarus Cetățenia: belarusă Sex: masculin Act de identitate: 3191280A031PB0	Mikalai Mushkarou este șeful adjunct al serviciului de muncă forțată din centrul de detenție provizorie nr. 1 «Volodarka». În această funcție, este responsabil de tratamentul inuman al deținuților, preponderent politici, inclusiv de bătăi, supraaglomerare și lipsa unei asistențe medicale și a unor echipamente sanitare adecvate. Majoritatea deținuților sunt deținuți politici, cum ar fi activistul pentru drepturile omului, fondator al Asociației belaruse pentru drepturile omului «Viasna» și câștigător al Premiului Nobel pentru Pace în 2022, Ales Bialiatski, care a fost închis la «Volodarka» până în octombrie 2024. Prin urmare, Mikalai Mushkarou este responsabil de încălcări grave ale drepturilor omului și de participarea la represiunea împotriva societății civile.	16.12.2024
276.	Siarhei Mikalaevich PETRAKOVICH Sergey Nikolaevich PETRAKOVICH	Сяргей Мікалаевіч ПЕТРАКОВІЧ Сергей Николаевич ПЕТРАКОВИЧ	Șeful instituției penitenciare «Colonia Penală nr. 9» Data nașterii: 26.10.1976 Locul nașterii: Stan, districtul Gorki, regiunea Mogilev, Belarus Cetățenia: belarusă Sex: masculin Act de identitate: 3261076M062PB5	Siarhei Petrakovich este șeful Coloniei Penale nr. 9. În această funcție, este responsabil de tratamentul inuman aplicat deținuților, inclusiv izolare și bătăi. Majoritatea deținuților sunt prizonieri politici, cum ar fi Mikola Dedok și laureatul Premiului Nobel pentru Pace din 2022, Ales Bialiatski. Prin urmare, Siarhei Petrakovich este responsabil de încălcări grave ale drepturilor omului și de participarea la represiunea împotriva societății civile.	16.12.2024

	Nume (Transliterare din ortografia belarusă) (Transliterare din ortografia rusă)	Nume (ortografia belarusă) (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
277.	Viktar Piatrovich LUTTSAU Viktor Petrovich LUTSEV	Віктар Пятровіч ЛУТЦАЎ Виктор Петрович ЛУТЦЕВ	Șeful unității medicale din Penitenciarul nr. 1 din Grodno Data nașterii: 24.12.1985 Locul nașterii: Grodno, Belarus Cetățenia: belarusă Sex: masculin Act de identitate: 3241285K026PB1	Viktar Luttsau este șeful unității medicale din Penitenciarul nr. 1 din Grodno. În această funcție, este responsabil de tratamentul inuman al deținuților și lipsa unei asistențe medicale adecvate și prompte. Lipsa asistenței medicale adecvate a condus la decesul prizonierului politic Ales Pushkin, care nu a beneficiat de tratament medical în timp util. Prin urmare, este responsabil de încălcări grave ale drepturilor omului și de represiunea împotriva societății civile.	16.12.2024
278.	Ihar Tsimafeevich SUBOTSIN Igor Timofeyevich SUBBOTIN	Ігар Цімафеевіч СУБОЦІН Игорь Тимофеевич СУББОТИН	Om de afaceri Data nașterii: 15.10.1951 Locul nașterii: belarusă Cetățenia: belarusă Sex: masculin Act de identitate: 3151051A006PB8	Ihar Subotsin este de multă vreme un asociat de afaceri apropiat al lui Alexander Shakutin. Ihar Subotsin a colaborat cu Alexander Shakutin de la începutul anilor '90 și a fost și asistentul acestuia atunci când Alexander Shakutin a fost membru al Consiliului Republicii al Adunării Naționale a Republicii Belarus, precum și adjunctul său la Federația belarusă de tenis. Atât Alexander Shakutin, cât și Ihar Subotsin sunt acționari ai următoarelor societăți: SIA Anulatrans (Letonia), SV Maschinen GmbH (Germania), PMI Engineering LLC (Belarus), SALEO LLC (Belarus), UAB EM System (Lituania). Aceștia sunt cofondatori și coproprietari ai Prommedinvest, denumită în prezent SALEO LLC (Belarus). Această societate este, de asemenea, deținută parțial de EM System, PMI Engineering și de SV Maschinen GmbH, ai căror acționari sunt atât Shakutin, cât și Subotsin. Ihar Subotsin este, prin urmare, asociat cu Alexander Shakutin.	16.12.2024

	Nume (Transliterare din ortografia belarusă) (Transliterare din ortografia rusă)	Nume (ortografia belarusă) (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
279.	Aliaksei Ivanovich SHVAKAU Alexey Ivanovich SHVAKOV	Аляксей Іванавіч ШВАКОЎ Алексей Иванович ШВАКОВ	Președinte al Baroului Republican din Belarus (din 14 februarie 2022); fost președinte al Baroului Municipal Minsk (26 aprilie 2012-20 februarie 2022) Data nașterii: 5.10.1964 Cetățenia: belarusă Sex: masculin Numărul pașaportului: 3051064A050PB	În calitatea sa de președinte al Baroului Republican Belarus, Aliaksei Shvakau a condus și a elaborat politica Baroului Republican Belarus de represiune sistemică împotriva avocaților care reprezintă clienți în cazuri motivate politic sau care se exprimă public împotriva abuzurilor regimului Lukașenko. Și în fosta sa calitate de președinte al Baroului Municipal Minsk, el a vizat avocați care reprezintă clienți în cazuri motivate politic. Prin urmare, este responsabil de reprimarea societății civile și a opoziției democratice și de activități care subminează statul de drept în Belarus.	16.12.2024
280.	Aleh Genadzevich ARLOU Oleg Gennadievich ORLOV	Алег Генадзевіч АРЛОЎ Олег Геннадьевич ОРЛОВ	Data nașterii: 18.7.1969 Locul nașterii: Azerbaidjan Cetățenia: belarusă Sex: masculin Numărul pașaportului: MP3428828	Aleh Arlou este un om de afaceri care își desfășoară activitatea în Belarus. El este proprietarul Ruzekspeditsiya LLC din 7 august 2023. Începând din 2019, societatea lui Aleh Arlou își desfășoară activitatea economică din zona economică specială Bremino-Orsha, instituită printr-un decret prezidențial emis de Alexandr Lukașenko, zonă gestionată de Bremino Group LLC. Societățile înființate în zona economică specială Bremino-Orsha beneficiază de avantaje fiscale și de alte avantaje financiare. Zona economică specială Bremino-Orsha reprezintă locul în care își au sediul și oferă avantaje specifice unui număr de numai șase societăți, inclusiv Bremino Group LLC. Doar Bremino Group LLC, în calitate de societate de administrare a zonei economice speciale, are dreptul să decidă cine poate beneficia de avantajele oferite de zona economică specială Bremino-Orsha, căpătând statutul de rezident. Potrivit anchetelor jurnaliștilor, Ruzekspeditsiya LLC este implicată într-un sistem de eludare a sancțiunilor legat de Regulamentul (CE) nr. 765/2006 al Consiliului. Rezultă că Arlou este asociat cu entități incluse pe listă în temeiul Regulamentului (CE) nr. 765/2006, și anume Ruzekspeditsiya LLC și Bremino Group LLC. În calitate de proprietar al societății, el beneficiază, de asemenea, de avantajele acordate Ruzekspeditsiya LLC de către regim. El profită totodată de pe urma unui sistem menit să eludeze Regulamentul (CE) nr. 765/2006 al Consiliului.	16.12.2024

	Nume (Transliterare din ortografia belarusă) (Transliterare din ortografia rusă)	Nume (ortografia belarusă) (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
281.	Andrei Aliakseevich RYBAKOU Andrei Alekseevich RYBAKOV	Андрэй Аляксеевіч РЫБАКОЎ Андрей Алексеевич РЫБАКОВ	Director general al OAO Belaruskali Fost președinte al Concernului Belarus de Stat pentru Petrochimie (Belneftekhim) Data nașterii: 11.7.1976 Locul nașterii: Mohiliow (Mogilev), Belarus Cetățenia: belarusă Sex: masculin	Andrei Rybakou este directorul general al OAO Belaruskali. A fost numit de Alexandr Lukașenko la 4 noiembrie 2024, în locul lui Ivan Golovaty. Lukașenko a descris societatea Belaruskali drept o «întreprindere vitală, formatoare de stat». Anterior, Rybakou a fost președintele Concernului Belarus de Stat pentru Petrochimie (Belneftekhim), sancționat de UE începând cu 3 august 2023. În această calitate, a fost responsabil de producția rafinăriilor de petrol din Belarus, o operație vitală pentru regimul Lukașenko. Dmitri Krutoi, șeful administrației prezidențiale din Belarus, a declarat că Rybakou a fost numit mai ales pentru «experiența sa specifică» de manager al «celei mai sancționate» entități – Belneftekhim. Prin urmare, Andrei Rybakou beneficiază de pe urma regimului Lukașenko și îl sprijină prin gestionarea unor societăți de stat de mare importanță pentru regim. De asemenea, el este asociat cu entitatea sancționată OAO Belaruskali, în calitate de director general al acesteia.	16.12.2024
282.	Aleh Fyedaravych BARABANAU Oleg Fedorovich BARABANOV	Алег Федаровіч БАРАБАНАЎ Олег Федорович БАРАБАНОВ	Data nașterii: 29.8.1956 Locul nașterii: regiunea Grodno, Belarus Cetățenia: belarusă Sex: masculin Numărul pașaportului: KH2539329 Act național de identitate: 3290856K010PB6	Aleh Barabanau este directorul și coproprietarul Vlate Logistik LLC, o societate de transport și depozitare care deține statutul de operator economic autorizat. Prin acest statut, acordat de autoritățile de stat, societatea beneficiază de avantaje fiscale semnificative. Ca urmare a privilegiilor acordate societății, Barabanau profită de pe urma regimului Lukașenko.	16.12.2024

	Nume (Transliterare din ortografia belarusă) (Transliterare din ortografia rusă)	Nume (ortografia belarusă) (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
283.	Aleh Ramualdavych HERASIM Oleg Romualdovich GERASIM	Алег Рамуальдавіч ГЕРАСІМ Олег Ромуальдович ГЕРАСИМ	Data nașterii: 3.3.1962 Locul nașterii: Belarus Cetățenia: belarusă Sex: masculin Numărul pașaportului: MP3293367 Act național de identitate: 3030362A074PB6	Aleh Herasim este coproprietarul Vlate Logistik LLC, o societate de transport și depozitare care deține statutul de operator economic autorizat. Prin acest statut, acordat de autoritățile de stat, societatea beneficiază de avantaje fiscale semnificative. Ca urmare a privilegiilor acordate societății, Herasim profită de pe urma regimului Lukașenko.	16.12.2024
284.	Aleh Uladzimiravych PIATROU Oleg Vladimirovich PETROV	Алег Уладзіміравіч ПЯТРОЎ Олег Владимирович ПЕТРОВ	Data nașterii: 26.3.1962 Locul nașterii: Rusia Cetățenia: rusă Sex: masculin Numărul pașaportului: OI110473	Aleh Piatrou este coproprietarul Vlate Logistik LLC, o societate asociată de transport și depozitare care deține statutul de operator economic autorizat. Prin acest statut, acordat de autoritățile de stat, societatea beneficiază de avantaje fiscale semnificative. Ca urmare a privilegiilor acordate societății, Piatrou profită de pe urma regimului Lukașenko.	16.12.2024
285.	Andrei Ryhoravich SVIRYDAU Andrei Grigoryevich SVIRIDOV	Андрэй Рыгоравіч СВІРЫДАЎ Андрей Григорьевич СВИРИДОВ	Director financiar al Dimicandum Invest Holding LTD; Data nașterii: 24.11.1983 Locul nașterii: Belarus Cetățenia: belarusă Sex: masculin Numărul pașaportului: KH 1801845	Andrei Svirydau este directorul financiar al Dimicandum Invest Holding LTD, o societate stabilită în UE. În 2022 și 2023, Dimicandum Invest Holding LTD a furnizat servicii de transport și expediere de mărfuri pentru OJSC Belaruskali – care a fost inclusă pe listă de Uniune din 2022 – la un preț aproape dublu față de cel al pieței. În calitate de director financiar al Dimicandum, Svirydau a semnat documente care confirmă acest acord, facilitând subminarea dispozițiilor prevăzute în Regulamentul (CE) nr. 765/2006 al Consiliului. Prin urmare, prin punerea de fonduri sau resurse economice, în mod direct sau indirect, la dispoziția OJSC Belaruskali sau în beneficiul acesteia, Andrei Svirydau a adus atingere în mod semnificativ interdicției de eludare a articolului 2 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 765/2006 al Consiliului. În plus, Andrei Svirydau beneficiază de pe urma regimului Lukașenko și îl sprijină prin facilitarea exportului de îngrășăminte potasice produse de Belaruskali.	16.12.2024

	Nume (Transliterare din ortografia belarusă) (Transliterare din ortografia rusă)	Nume (ortografia belarusă) (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
286.	Dzmitry Mihaylavych ZAMULEVICH Dmitriy Mikhailovich ZAMULEVICH	Дзмітрый Міхайлавіч ЗАМУЛЕВІЧ Дмитрий Михайлович ЗАМУЛЕВИЧ	Coproprietar al Vlate Logistik LLC Data nașterii: 7.5.1974 Cetățenia: belarusă Sex: masculin Numărul pașaportului belarus: BM2229283 Act belarus de identitate: 3070574E057PB8	Dzmitry Zamulevich este coproprietar al Vlate Logistik LLC, o societate asociată de transport și depozitare care deține statutul de operator economic autorizat. Prin acest statut, acordat de autoritățile de stat, societatea beneficiază de avantaje fiscale semnificative. În calitate de proprietar al Vlate Logistik LLC, Zamulevich este asociat cu o entitate care beneficiază de pe urma regimului Lukașenko.	16.12.2024
287.	Uladzimir Mihaylavych ARKADZYEU Vladimir Mikhailovich ARKADIEV	Уладзімір Міхайлавіч АРКАДЗЬЕЎ Владимир Михайлович АРКАДЬЕВ	Coproprietar al Vlate Logistik LLC Data nașterii: 23.4.1965 Locul nașterii: Rusia Cetățenia: rusă și belarusă Sexul: masculin Numărul pașaportului belarus: KH2757270 Act belarus de identitate: 3230465K000PB5 Numărul pașaportului rus: KH1935655	Uladzimir Arkadzyeu este coproprietar al Vlate Logistik LLC, o societate de transport și depozitare care deține statutul de operator economic autorizat. Prin acest statut, acordat de autoritățile de stat, societatea beneficiază de avantaje fiscale semnificative. În calitate de proprietar al Vlate Logistik LLC, Arkadzyeu este asociat cu o entitate care beneficiază de pe urma regimului Lukașenko.	16.12.2024”

2. Pe lista care figurează în secțiunea „B. Persoanele juridice, entitățile și organismele menționate la articolul 4 alineatul (1)” se adaugă următoarele rubrici:

	Nume (Transliterare din ortografia belarusă) (Transliterare din ortografia rusă)	Nume (ortografia belarusă) (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
„39.	Ruzekspeditsiya LLC RUZSPEDITION LLC OOO RUDENSKI UDOBRENCHESKI ZAVOD OBSHCHESTVO S OGRANICHENNOI OTVETSTVENNOSTYU RUZEKSPEDITSIYA	ТАА «Рузэкспедыцыя» ООО «Рузэкспедиция»	Adresa: 1K Zavodzkaya St., room 36 Bolbasovo 211004 Belarus; 40 Nemiga St., room 304 Minsk 220004 Belarus Data înregistrării: 6.1.2016 Număr de înregistrare: 690664113 Adresă e-mail: info@ruz.by Telefon: + 375296615929; +375172006232 Site web: https://ruz.by/	Ruzekspeditsiya LLC își desfășoară activitatea din zona economică specială Bremino-Orsha (instituită printr-un decret prezidențial dat de Alexandr Lukașenko). Zona este gestionată de Bremino Group LLC. Bremino Group LLC este inclusă pe lista din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 765/2006 al Consiliului. Societățile cu sediul în zona economică specială Bremino-Orsha beneficiază de avantaje fiscale și de alte avantaje financiare. Zona economică specială Bremino-Orsha este locul unde își au sediul și beneficiază de avantajele menționate un număr de numai șase societăți, inclusiv Bremino Group LLC. Doar Bremino Group LLC, în calitate de societate de administrare a zonei economice speciale, are dreptul să decidă cine poate beneficia de avantajele oferite de zona economică specială Bremino-Orsha, căpătând statutul de rezident. Din motivele expuse mai sus, Ruzekspeditsiya este asociată cu Bremino Group LLC. În calitate de societate cu sediul în zona economică specială Bremino-Orsha, aceasta beneficiază de pe urma regimului. Ruzekspeditsiya facilitează, de asemenea, încălcarea interdicției de eludare a dispozițiilor Regulamentului (CE) nr. 765/2006 al Consiliului prin participarea la livrarea de autoturisme a căror vânzare, furnizare, transfer sau export din Uniune către Belarus sunt interzise.	16.12.2024
40.	Vlate Logistik LLC	ТАА «ВЛАТЭ Лагістык» ООО «ВЛАТЕ Логистик»	Adresa: 48 Komarova St., Pogranichny, 231773, Belarus Data înregistrării: 16.4.2013 Număr de înregistrare: 192003422	Vlate Logistik LLC este o societate belarusă care deține două puncte de control la frontieră la frontiera UE-Belarus. Începând cu 10 august 2023, Aleh Herasim, Aleh Piatrou, Iryna Kalesnikava, Aleh Barabanau, Dzmitry Zamulevich și Uladzimir Arkadzyeu dețin un număr egal de acțiuni ale Vlate Logistic LLC. Vlate Logistik LLC beneficiază de pe urma regimului prin faptul că deține statutul de «operator economic autorizat» acordat de autoritățile de stat, obținând astfel scutiri fiscale semnificative.	16.12.2024”